

## RECOMMANDATIONS IMPORTANTES A LIRE POUR ACTIVER LES REMBOURSEMENTS ET EVITER LES REJETS

### Conditions générales :

- Le cadre réservé à l'adhérent doit être dûment renseigné.
- Le cadre réservé au médecin doit être renseigné par le praticien lui-même notamment la nature de la maladie.
- La validité de la feuille de soins est limitée à 3 mois à compter de la première consultation.
- L'entente préalable est exigée pour toute hospitalisation médicale, chirurgicale, soins dentaires spéciaux, extractions multiples, parodontie orthodontique, prothèses dentaires, prothèses auditives ou orthopédiques ainsi que pour tous les actes effectués en série.
- En cas d'accident, une déclaration précisant les causes et circonstances de l'accident est à joindre à la feuille de soins.

### Pharmacie :

- Tes vignettes des médicaments doivent être obligatoirement jointes aux ordonnances.
- Pour les médicaments sans vignettes une facture de la pharmacie doit être jointe.

### Radiologie et Biologie :

- La facture ainsi qu'une copie des résultats des analyses ou du compte rendu (sous pli confidentiel) doivent être jointes à l'ordonnance médicale pour toute demande de remboursement.
- Un pli confidentiel du médecin prescripteur des analyses ou radios peut être demandé par le médecin conseil de la mutuelle.

### Optique :

- L'ordonnance du médecin prescripteur et la facture de l'opticien sont à joindre à la feuille de soins.

### Reéducation :

- L'entente préalable renseignée par le médecin prescripteur est exigée avant le début des séances de rééducations.
- Pour le remboursement, la facture et le calendrier des séances effectuées sont à joindre à la feuille de soins.

### Dentaire :

- En cas de prothèses ou de traitement canalaires, l'accord préalable renseigne sur la feuille de soins est obligatoire avant le début de traitement.
- La facture doit être jointe à la feuille de soins pour toute demande de remboursement.
- La radio-après soins est obligatoire en cas de prothèses ou de traitement canalaires.

### Maladie et Affection Longue Durée ALD et ALC :

- La déclaration de maladie chronique doit être renseignée par le médecin prescripteur et renouvelée tous les 6 mois.

### Adresses Mails utiles

- |                                    |                     |
|------------------------------------|---------------------|
| 0 Réclamation                      | contact@mupras.com  |
| 0 Prise en charge                  | pec@mupras.com      |
| 0 Adhésion et changement de statut | adhésion@mupras.com |

La MUPRAS garantit le respect de la loi n° 09-08 relative à la protection des personnes physiques à l'égard du traitement des données à caractère personnel.

MUPRAS - 1000 Route d'El Jadida - 10ème Etage - CS 100 50 - Bouskoura - Casablanca - Maroc - Tél. +212 34 42 00 00 - Fax : +212 34 42 00 01 - E-mail : info@mupras.com - Site : www.mupras.com



## Déclaration de Maladie

N° W21-619950

76068

<input checked="" type="checkbox"/> Maladie	<input type="checkbox"/> Dentaire	<input type="checkbox"/> Optique	<input type="checkbox"/> Autres
Cadre réservé à l'adhérent (e)			
Matricule : 000409	Société :		
<input type="checkbox"/> Actif	<input checked="" type="checkbox"/> Pensionné(e)	<input type="checkbox"/> Autre :	
Nom & Prénom : BOUHSANE Fatima (Veuve Bougjame)			
Date de naissance : 08/10/1943			
Adresse : Missimi Rue 10 N°3 Ht Casablanca			
Télé. : 0522909703	Total des frais engagés : 298,50	Dhs	

Autorisation CNDP N° : A-A-215/2019

Cadre réservé au Médecin	
Cachet du médecin :	
Date de consultation : 28 JUIN 2021	Age : _____
Nom et prénom du malade : I. DOUZACHANE	Conjoint : _____
Lien de parenté : Fille-mère	Enfant : _____
Nature de la maladie : _____	
En cas d'accident préciser les causes et circonstances : _____	
Dans le cas où la maladie aurait un caractère confidentiel, communiquer les renseignements sous pli confidentiel à l'attention du médecin conseil de la Mutuelle	

J'atteste sur l'honneur l'exactitude des renseignements portés sur la présente déclaration. Je déclare avoir pris connaissance de la clause relative à la protection des données personnelles.

Fait à : Casablanca

Signature de l'adhérent(e) :

Le : 31/05/2021

### RELEVE DES FRAIS ET HONORAIRES

Dates des Actes	Natures des Actes	Nombre et Coefficient	Montant détaillé des Honoraires	Cachet et signature du Medecin attestant le Paiement des Actes
07/04/21	ndm	Ondek	INP : 091083092	DR. KAY BUDI SUDARMO Dentiste Caque l'heure de temps Rabat 2021

### EXECUTION DES ORDONNANCES INPE

Cachet du Pharmacien ou du Fournisseur	Date	Montant de la Facture
PHARMACIE KARIM Dr. KAY BUDI KARIM 50-52, Lot 3, Massini Rue 2 Bay Hassani - Casablanca Tel : 05 22 90 35 22	07/04/21	298,50

### ANALYSES - RADIographies

Cachet et signature du Laboratoire et du Radiologue	Date	Désignation des Coefficients	Montant des Honoraires

### AUXILIAIRES MEDICAUX

Cachet et signature du Particien	Date des Soins	Nombre				Montant détaillé des Honoraires
		A M	P C	I M	I V	

### RELEVE DES FRAIS ET HONORAIRES

Le praticien est pte de préciser la dent traitée, l'acte pratique en indiquant la nature des soins

#### Important :

Veuillez joindre les radiographies en cas de prothèses ou de traitement canalaire, ainsi que le bilan de l'ODF

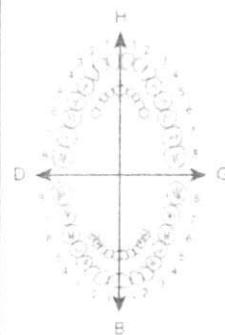
SOINS DENTAIRES	Dents Traitées	Nature des Soins	Coefficient	INP :

COEFFICIENT DES TRAVAUX

MONTANTS DES SOINS

DEBUT D'EXECUTION

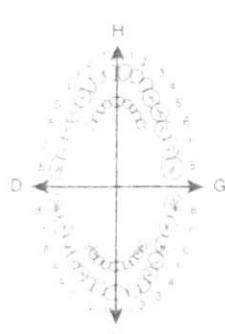
FIN D'EXECUTION



### O.D.F PROTHESES DENTAIRES

### DETERMINATION DU COEFFICIENT MASTICATOIRE

H	55.3412	21433550
D	300.0000	100.0000
	1000.0000	0000.0000
	15553411	11433555
B		



[Création, remont, adjonction]

Fonctionnel Theraputique nécessaire à la prothèse

COEFFICIENT DES TRAVAUX

MONTANTS DES SOINS

DATE DU DEVIS

DATE DE L'EXECUTION

VISA ET CACHET DU PRATICIEN ATTESTANT LE DEVIS

VISA ET CACHET DU PRATICIEN ATTESTANT L'EXECUTION

D. Bouhsane fatima

Casablanca, le 07/04/2021

M6,30

✓ orka 20

83,20

14/11 + 8-1

✓ Spectra m

sep 07/11/11

✓ Gomme bouteille et bulle

a finir

gg, ✓

vele 20

✓ / ✓

i = 298,50

en nc critique corclis

Clinique Medico Chirurgicale Longchamps  
Dr. KARIM Bouchaib Anesthésiste

Réanimateur

INPE : 0910882097

PHARMACIE HAY EL HASSAN  
Dr. AKRAM Z KARIM  
50-52 Lot 2 Hay Hassan Casablanca  
Tel. 05 22 90 37 22

**NOTICE : INFORMATION DE L'UTILISATEUR**

# Oróken® 200 mg, comprimé pelliculé

Céfixime

SANOFI

Sanofi-aventis Maroc  
Route de Rabat R.P.1,  
Ain sebâ Casablanca  
Oróken 200 mg, cp. pel b 8  
P.P.V : 116,30 DH



6 118000 061069

ndre

**Veuillez lire attentivement cette notice avant de prendre ce médicament car elle contient des informations importantes pour vous.**

- Gardez cette notice. Vous pourriez avoir besoin de la relire.
- Si vous avez d'autres questions, interrogez votre médecin ou votre pharmacien.
- Ce médicament vous a été personnellement prescrit. Ne le donnez pas à d'autres personnes. Il pourrait leur être nocif, même si les signes de leur maladie sont identiques aux vôtres.
- Si vous ressentez un quelconque effet indésirable, parlez-en à votre médecin ou votre pharmacien. Ceci s'applique aussi à tout effet indésirable qui ne serait pas mentionné dans cette notice. Voir rubrique 4.

**Que contient cette notice :**

1. Qu'est-ce que Oróken et dans quels cas est-il utilisé
2. Quelles sont les informations à connaître avant de prendre Oróken
3. Comment prendre Oróken
4. Quels sont les effets indésirables éventuels
5. Comment conserver Oróken
6. Contenu de l'emballage et autres informations.

## 1. QU'EST-CE QUE OROKEN ET DANS QUELS CAS EST-IL UTILISÉ

**Classe pharmacothérapeutique** - Ce médicament est un antibiotique de la famille des bêta-lactamines, du groupe des céphalosporines de 3ème génération, groupe proche de celui des pénicillines.

Ce médicament est indiqué dans le traitement de :

- Certaines infections urogénitales,
- Otites et sinusites aigües,
- Infections bronchiques et pulmonaires

## 2. QUELLES SONT LES INFORMATIONS A CONNAITRE AVANT DE PRENDRE OROKEN

**Contre-indications**

**Ne prenez jamais Oróken :**

- Si vous êtes allergique à la céfixime ou à l'un des autres composants contenus dans ce médicament, mentionnés à la rubrique 6 ;
- Si vous êtes allergique à un autre antibiotique de cette même famille des bêta-lactamines ;
- Chez l'enfant de moins de 12 ans.

**Précautions d'emploi**

**Avertissements et pr**

Adressez-vous à votre Oróken.

- Si vous avez déjà eu un antibiotique. Vous pouvez le faire.
- Si vous avez une maladie des reins. Votre médecin devra adapter la dose quotidienne du traitement.
- Si vous avez déjà eu une anémie hémolytique après la prise d'un antibiotique de la famille des céphalosporines y compris Oróken (diminution des globules rouges, ce qui peut entraîner une pâleur, une faiblesse ou un essoufflement).

Pendant ou après le traitement, vous devez prévenir immédiatement votre médecin :

- Si vous avez de la diarrhée. Ne prenez pas de traitement contre la diarrhée sans l'avis de votre médecin.
- Si vous avez des boutons ou des démangeaisons.
- Si vous avez une réaction cutanée sévère de type éruption de bulle avec décollement de la peau pouvant rapidement s'étendre à tout corps et vous mettre en danger (Syndrome de Lyell, syndrome de Stevens-Johnson) ou un syndrome d'hypersensibilité médicamenteuse (DRESS).

Votre médecin pourra décider d'arrêter le traitement par ce médicament et/ou de prescrire un traitement adapté (voir le paragraphe 4. « Quels sont les effets indésirables éventuels »).

Comme pour l'ensemble des médicaments appartenant à cette classe d'antibiotiques (les bêta-lactamines), l'administration de ce médicament, peut entraîner un risque d'encéphalopathie pouvant traduire par des convulsions, une confusion, des troubles de la conscience, ou encore des mouvements anormaux, particulièrement en cas de surdosage ou en cas d'altération du fonctionnement du rein. Si de tels troubles apparaissent, consultez immédiatement votre médecin ou votre pharmacien (voir rubriques 3 et 4).

**En cas d'exams de laboratoires**

Oróken peut fausser :

- La recherche de cétones dans les urines ;
- La recherche de glucose dans les urines ;
- Les tests de diagnostic de certaines maladies du sang.

**Autres médicaments et Oróken**

Informez votre médecin ou pharmacien si vous prenez, avez récemment pris ou pourriez prendre tout autre médicament.

**Grossesse**

Demandez conseil à votre médecin ou à votre pharmacien avant de prendre tout médicament.

Ce médicament ne sera utilisé pendant la grossesse que sur les conseils de votre médecin.

Si vous découvrez que vous êtes enceinte pendant le traitement, consultez votre médecin car lui seul peut juger de la nécessité de le poursuivre.

# SPECTRUM® 250 & 500 mg B/10 & B/20

SPECTRUM® 750 mg B/10

Comprimés pelliculés  
(Ciprofloxacine)

Veuillez lire attentivement l'intégralité de cette notice avant d'en prendre ce médicament.  
Gardez cette notice, vous pourrez avoir besoin de la relire.

Si vous avez toutes autres questions, si vous avez un doute, demandez plus d'information à votre médecin ou à votre pharmacien.

Ce médicament vous a été personnellement prescrit. Ne le donnez jamais à quelqu'un d'autre, même en cas de symptômes identiques, cela pourrait lui être nocif.

Si l'un des effets indésirables devient grave ou si vous remarquez un effet indésirable non mentionné dans cette notice, parlez-en à votre médecin ou à votre pharmacien.

## 1. COMPOSITION DU MEDICAMENT

Substance active :

Ciprofloxacine : 250, 500 ou 750 mg

Pour 1 comprimé pelliculé

Excipients communs : croscarmellose sodique, cellulose microcristalline, povidone, stearate de magnésium, silice colloïdale, hypromellose, cryde de fraise, lac, propylène de glycol, PEG 6000.

## 2. CLASSE CHIMIOTHÉRAPETIQUE

Classe pharmaco-thérapeutique : Fluorouracile - code ATC : J01MA02

SPECTRUM contient une substance active, la ciprofloxacine.

## 3. INDICATIONS THERAPEUTIQUES

La ciprofloxacine est un antibiotique appartenant à la famille des fluorouraciles. Elle agit en tuant les bactéries responsables des infections. Elle est active uniquement sur certaines souches spécifiques de bactéries.

- Chez l'adulte

SPECTRUM, est utilisé chez l'adulte pour traiter les infections bactériennes suivantes :

- Infections des voies respiratoires
- Infections persistantes ou récurrentes de l'oreille ou des sinus
- Infections urinaires
- Infections de l'appareil génital chez l'homme et chez la femme
- Infections gastro-intestinales et infections intra-abdominées
- Infections de la peau et des tissus mous
- Infections des os et des articulations
- Prévention des infections dues à la bactérie Neisseria meningitidis
- Exposition à la maladie du charbon

SPECTRUM, peut être utilisé dans le traitement de patients présentant un faible taux de globules blancs (neutropénie), et ayant une fièvre, dont on suppose qu'une bactérie est en cause. Si vous présentez une infection sévère ou une infection due à différents types de bactéries, un traitement antibiotique additionnel pourra vous être prescrit en complément de SPECTRUM.

- Chez l'enfant et l'adolescent

SPECTRUM, est utilisé chez l'enfant et l'adolescent, sous le contrôle d'un spécialiste, pour traiter les infections bactériennes suivantes :

- Infections des peaux et des bronches chez l'enfant et l'adolescent atteint de mucoviscidose
- Infections urinaires complexes, y compris les infections ayant atteint les reins (pyélonéphrite)
- Exposition à la maladie du charbon

SPECTRUM, peut également être utilisé pour traiter d'autres infections sévères spécifiques de l'enfant et de l'adolescent à votre médecine la ligne nécessaire.

## 4. POSOLOGIE ET VOIE D'ADMINISTRATION

Veuillez à toujours prendre ce médicament en suivant exactement les indications de votre médecin ou pharmacien. Vérifiez auprès de votre médecin ou pharmacien en cas de doute.

Votre médecin vous expliquera précisément quelle quantité de SPECTRUM vous devez prendre, à quelle fréquence et pendant combien de temps. Cela dépendra du type d'infection et de sa sévérité.

Prenez votre médicament si vous avez des symptômes rénaux car la dose de médicament à prendre devra éventuellement être adaptée.

Le traitement généralement de 5 à 21 jours peut être plus long en cas d'infection sévère.

Respectez toujours la posologie indiquée par votre médecin. Vérifiez avec votre médecin ou votre pharmacien si vous avez des doutes sur le nombre de comprimés de SPECTRUM, à prendre ou la façon de les prendre.

a. Avez les comprimés avec une grande quantité de boisson. Ne croquez pas les comprimés car ils ont mauvais goût.

b. Essayez de prendre les comprimés à peu près à la même heure chaque jour.

c. Vous pouvez prendre les comprimés au cours ou en dehors des repas. Le calcium présent dans un repas n'a pas d'incidence grave sur l'effet du médicament. Cependant, ne prenez pas les comprimés de SPECTRUM, avec des produits laitiers de type lait ou yaourt ou des jus de fruit enrichis (par ex. jus d'orange enrichi en calcium).

Pensez à boire abondamment pendant le traitement par ce médicament.

## 5. CONTRE-INDICATIONS

Ne prenez jamais SPECTRUM comprimé pelliculé :

- Si vous êtes allergique à la substance active, aux autres quinolones ou à l'un des autres composants contenus dans ce médicament (voir rubrique 1).
- Si vous prenez de la lisztazine (voir rubrique 8).

## 6. EFFETS INDESIRABLES

### Description des effets indésirables :

Comme tous les médicaments, ce médicament peut provoquer des effets aversement par systématiquement chez tout le monde.

Les effets indésirables les plus graves que vous pouvez reconnaître voir la section ci-dessous.

Ainsi de prendre SPECTRUM, et contactez immédiatement votre médecin traitant, antibiotic, si vous remarquez l'un des effets indésirables graves:

Effets indésirables rares (peuvent affecter jusqu'à 1 personne sur 1000)

Effets indésirables très rares (peuvent affecter jusqu'à 1 personne sur 10000)

- Réaction allergique aiguë et soutenue se manifestant par des symptômes tels qu'une apposition dans la poitrine, des sensations vertigineuses, une sensation de malaise ou de faiblesse, ou la survenue de sensations vertigineuses lors du passage en position debout (réaction anaphylactique, choc anaphylactique) (voir rubrique 7).

- Faiblesse musculaire, inflammation des tendons qui peut conduire à une rupture des tendons, en particulier du gros tendon iliaque à l'ancrage de la cheville (tendon d'Achille) (voir rubrique 7).

- Urticaire sévère pouvant mettre votre vie en danger, apparaissant généralement sous forme de cloques ou d'ulcérations dans la bouche, la gorge, le nez, les yeux et les autres muqueuses comme les organes génitaux, et peuvent évoluer vers l'apparition de cloques ou d'un décollement de la peau sur tout le corps (syndrome de Stevens-Johnson, syndrome de Lyell).

Fréquence indéterminée (la fréquence ne peut être estimée sur la base des données disponibles)

- Sensations inhabituelles de douleurs, de brûlures, de picotements, d'engourdissement ou de faiblesse musculaire dans les extrémités (neuropathie) (voir rubrique 7).

- Effet indolorus qui entraîne des éruptions cutanées, de la fièvre, une inflammation d'organes internes, des anomalies hémato-globulaires et une maladie systémique (syndrome d'hypersensibilité médicamenteuse) s'accompagnant d'une éosinophilie et de symptômes systémiques appelé syndrome DRESS (Drug Reaction with Eosinophilia and Systemic Symptom), PRAGM : Pruritus, Eosinophilie, Aggravation Générale et Maladie d'Unknown).

D'autres effets indésirables qui ont été observés au cours d'un traitement par SPECTRUM, sont listés ci-dessous, selon leur fréquence de survenance :

Effets indésirables fréquents (peuvent affecter jusqu'à 1 personne sur 10)

- Nausées, diarrhée

- Douleurs dans les articulations et inflammation des articulations chez l'enfant.

Effets indésirables peu fréquents (peuvent affecter jusqu'à 1 personne sur 100)

- Douleurs dans les articulations chez l'adulte

- Surinfections longues (due à des champignons)

- Taux élevé d'un type de globules blancs (eosinophiles)

- Diminution de l'appétit

- Hyperactivité, agitation

- Maux de tête, sensations vertigineuses, troubles du sommeil, troubles du goût

- Vomissements, douleurs abdominales, problèmes digestifs tels que des problèmes d'estomac (indigestions/bulles d'estomac) ou flatulences

- Augmentation de la quantité de certaines substances dans le sang (transaminases et/ou bilirubine)

- Urticaire, érythème, démangeaisons, urticaire

- Altération de la fonction rénale

- Douleurs dans les muscles et les os, sensation de fatigue générale (asthénie), fièvre

- Élevation du taux d'une substance présente dans le sang (phosphatasées alcalines).

Effets indésirables rares (peuvent affecter jusqu'à 1 personne sur 1000)

- Douleurs musculaires, inflammation des articulations, augmentation du tonus musculaire et crampes

- Inflammation des intestins (colite) liée à l'utilisation d'antibiotiques (peut être fatal dans de très rares cas) (voir rubrique 7).

- Modification du nombre de certains globules blancs ou des globules rouges (leucopénie, leucocytose, neutropénie, anémie), augmentation ou diminution de la quantité de cellules présent dans le sang servant à la coagulation sanguine (plaquettes)

- Réaction allergique, gonflement (œdème) ou gonflement rapide de la peau et des muqueuses (œdème de Quincke) (voir rubrique 7).

- Augmentation du taux de sucre dans le sang (hyperglycémie)

- Diminution du taux de sucre dans le sang (hypoglycémie) (voir rubrique 7).

- Confusion, déorientation, réactions d'anxiété, réves étranges, dépression (pouvant conduire à des pensées suicidaires, à des tentatives de suicide ou à un suicide) (voir rubrique 7), hallucinations

- Fourmillements, sensibilité inhabituelle aux stimuli sensoriels, diminution de la sensibilité de la peau, tremblements, vertiges

- Troubles de la vision, incluant une vision double (voir rubrique 7).

- Boursouflures d'oreilles, troubles ou perte de l'audition

- Accélération des battements cardiaques (tachycardie)

- Dilatation des vaisseaux sanguins (vasodilatation), baisse de la pression artérielle, évanouissement

- Écroulement, y compris symptômes asthmatiques

- Troubles hépatiques, jaunisse (cholestatose), hépatite

- Sensibilité à la lumière (voir rubrique 7).

- Insuffisance rénale, présence de sang ou de cristaux dans les urines, inflammation des voies urinaires

- Rétention d'eau, transpiration excessive

- Augmentation de la concentration dans le sang d'une enzyme issue du pancréas (amylase).

Effets indésirables très rares (peuvent affecter jusqu'à 1 personne sur 10 000)

- Type particulier de basse du nombre de globules rouges dans le sang (anémie hémolytique), baisse

83,20

cerébrale)

- Troubles de la vision des couleurs

- Inflammation de la paroi des vaisseaux sanguins

- Inflammation des paroxysmes (précipitation)

- Destruction des cellules du foie (hépatite)

- Hépatite mettant votre vie en danger (voie de poisons)

- Petits saignements sous forme de points

- Aggravation des symptômes de la myasthenie

- Fréquence indéterminée (la fréquence disponibilité)

- Sensation d'être très excité (manie) ou sautant

- Rythme cardiaque anormalement rapide, rythme cardiaque modifié (appelé « allongement de l'intervalle du cœur »)

- Modification de la coagulation du sang (choc)

Déclaration des effets secondaires

La déclaration des effets indésirables susmentionnés permet une surveillance continue du rapport T, MISES EN GARDE SPECIALES ET PRECAUTIONS

• Si vous avez déjà présenté des problèmes de peau, d'urticaire ou d'éruption cutanée.

• Si vous souffrez d'épilepsie ou d'une autre maladie neurologique.

• Si vous avez déjà eu des problèmes avec SPECTRUM.

• Si vous êtes diabétique car vous pourriez développer une hyperglycémie.

• Si vous souffrez de mystérieuse (maladie non identifiable) avec des excès.

• Si vous avez reçu un diagnostic d'hypothyroïdie (anémie orthopique ou anémie périphérique).

• Si vous avez déjà eu un épisode antérieur de maladie de Marfan ou le syndrome d'Ehlers-Danlos (atteinte de Takayasu, l'artérite à cellules géantes, athérosclérose connue).

• Si vous avez des problèmes cardiaques. La fréquence de ces problèmes varie avec l'âge.

• Si vous ou un membre de votre famille avez une maladie déshydratante (GSD), car vous pourriez développer une insuffisance rénale.

Pour le traitement de certaines infections de l'urètre, SPECTRUM, en association à un antibiotique autre que SPECTRUM, peut également être prescrit.

• Pendant la prise de SPECTRUM, prévenez immédiatement votre médecin si il vous semble que SPECTRUM, comprimé pelliculé, vous a fait mal à l'estomac.

• Si vous avez des douleurs dans les jambes ou les pieds, lorsque vous marchez.

• Si vous ou un membre de votre famille avez une maladie déshydratante (GSD), car vous pourriez développer une insuffisance rénale.

• Pour le traitement de certaines infections de l'urètre, SPECTRUM, en association à un antibiotique autre que SPECTRUM, peut également être prescrit.

• Si vous avez des douleurs dans les jambes ou les pieds, lorsque vous marchez.

• Si vous avez des douleurs dans les jambes ou les pieds, lorsque vous marchez.

• Si vous avez des douleurs dans les jambes ou les pieds, lorsque vous marchez.

• Si vous avez des douleurs dans les jambes ou les pieds, lorsque vous marchez.

• Si vous avez des douleurs dans les jambes ou les pieds, lorsque vous marchez.

• Si vous avez des douleurs dans les jambes ou les pieds, lorsque vous marchez.

• Si vous avez des douleurs dans les jambes ou les pieds, lorsque vous marchez.

• Si vous avez des douleurs dans les jambes ou les pieds, lorsque vous marchez.

• Si vous avez des douleurs dans les jambes ou les pieds, lorsque vous marchez.

• Si vous avez des douleurs dans les jambes ou les pieds, lorsque vous marchez.

• Si vous avez des douleurs dans les jambes ou les pieds, lorsque vous marchez.

• Si vous avez des douleurs dans les jambes ou les pieds, lorsque vous marchez.

• Si vous avez des douleurs dans les jambes ou les pieds, lorsque vous marchez.

• Si vous avez des douleurs dans les jambes ou les pieds, lorsque vous marchez.

• Si vous avez des douleurs dans les jambes ou les pieds, lorsque vous marchez.

• Si vous avez des douleurs dans les jambes ou les pieds, lorsque vous marchez.

• Si vous avez des douleurs dans les jambes ou les pieds, lorsque vous marchez.

• Si vous avez des douleurs dans les jambes ou les pieds, lorsque vous marchez.

• Si vous avez des douleurs dans les jambes ou les pieds, lorsque vous marchez.

• Si vous avez des douleurs dans les jambes ou les pieds, lorsque vous marchez.

• Si vous avez des douleurs dans les jambes ou les pieds, lorsque vous marchez.

• Si vous avez des douleurs dans les jambes ou les pieds, lorsque vous marchez.

• Si vous avez des douleurs dans les jambes ou les pieds, lorsque vous marchez.

• Si vous avez des douleurs dans les jambes ou les pieds, lorsque vous marchez.

• Si vous avez des douleurs dans les jambes ou les pieds, lorsque vous marchez.

• Si vous avez des douleurs dans les jambes ou les pieds, lorsque vous marchez.

• Si vous avez des douleurs dans les jambes ou les pieds, lorsque vous marchez.

• Si vous avez des douleurs dans les jambes ou les pieds, lorsque vous marchez.

• Si vous avez des douleurs dans les jambes ou les pieds, lorsque vous marchez.

• Si vous avez des douleurs dans les jambes ou les pieds, lorsque vous marchez.

• Si vous avez des douleurs dans les jambes ou les pieds, lorsque vous marchez.

• Si vous avez des douleurs dans les jambes ou les pieds, lorsque vous marchez.

• Si vous avez des douleurs dans les jambes ou les pieds, lorsque vous marchez.

• Si vous avez des douleurs dans les jambes ou les pieds, lorsque vous marchez.

• Si vous avez des douleurs dans les jambes ou les pieds, lorsque vous marchez.

• Si vous avez des douleurs dans les jambes ou les pieds, lorsque vous marchez.

• Si vous avez des douleurs dans les jambes ou les pieds, lorsque vous marchez.

أوديسين® 20 ملخ

بيبات صامدة لعصارة المعوية في برشمات  
(أميرازول)

اقرأ عنية هذه التشرعة الجوانية كاملة قبل أن تتناول هذا الدواء.

LOT 201158  
EXP 04/2023  
PPV 99.00 DH

أميرازول..... 20 ملخ

السواغات: كمية كلية لبرشمة واحدة  
سوانغ تو أميرازول: السكريوز.

3. المنتف الصومالي:

يحتوى أوديس على مادة فعالة تسمى أميرازول (omeprazole) ويتمنى هذا الدواء لعلة اوية تسمى مثبطات مضخة البروتون. وهو يخفض كمية المحمض المفرز في معدهك.

4. الاستعمالات العلاجية:

عند المغص: أستعمل أوديس 20 ملخ لعلاج الأمراض الآتية:

• إزالة المغص من المعدة

• فرحة الجزء الأعلى من المعدة (فرحة الإنفلونزا) أو فرحة المعد.

Helicobacter pylori: فرحة المعدة بجرعة تسمى الملوحة الوبائية (الأبيوب

الرابط بين المغص والمعنة ما يؤدي إلى الألم والتهاب والقرحة.

• فرحة المعدة بجرعة تسمى الملوحة الوبائية (فرحة الإنفلونزا) أو فرحة المعدة.

• فرحة المعدة بجرعة تسمى الملوحة الوبائية (الأبيوب التفريج وشمام القرفة).

• فرحة المعدة بجرعة تسمى الملوحة الوبائية (الأبيوب الرابط بين المغص والمعنة ما يؤدي إلى الألم والتهاب والقرحة).

• فرحة المعدة بجرعة تسمى الملوحة الوبائية (فرحة الإنفلونزا).

• فرحة المعدة بجرعة تسمى الملوحة الوبائية (الأبيوب روليبيجر - إبسون).

عن الأطفال: الأطفال الذين يتجاوز عمرهم سنة واحدة والذين يكونون وزنهم يساو أو أكثر من 15 كلغ.

• إنزيل المعدة الوبائية: يتصعد حمض المعدة عبر المريء (الأبيوب الرابط بين المغص والمعنة ما يؤدي إلى الألم والتهاب والقرحة).

• قد تشمل الأمراض عند الأطفال سهولة محسنة المعدة إلى الفم (القلس) والتقييد وارتفاع ضغطه في الوزن.

• الفرحة المعدة بجرعة تسمى الملوحة الوبائية (أوديس).

• فرحة المعدة بجرعة تسمى الملوحة الوبائية (أوديس).

التعفن وشمام القرفة.

- \* إذا كان البراز بحمر أسود (ملون بالملح).
- \* إذا كانت تغاري من الإسهال الحاد أو المستدي لأن الأميركيول قد قلل بارتفاع طيفه في الإسهال المعدي.
- \* إذا كانت لديك مشكلة كثبة الماء.
- \* إذا قمت بتطهير فمكلاك المعدة بعد العلاج بدواء مشابه لأوديس بقلل من حمض المعدة.

\* يجب إجراء اختبار ملحوظ محمد (Chromogranine A).  
إذا كنت بأكثر من 20 ملخ لمدة طويلة (أكثر من سنة) فيجب  
يقوم طبيبك عراقت بالاظطرال، يبحث أن تقدم مقدمة كل الأعراض  
والآفات الجديدة أو الاستثنائية عند العلاج.  
أخذ مثبطات حمض البروتون مثل أوديس 20 ملخ، وخصوصا إذا  
نعتد مدة العلاج أكثر من سنة. قد يزيد قليلاً من خطر كسر  
الورك والرسغ أو العود العصري، أخير طبيبك إذا كان لديك مرض  
هشاشة العظام أو إذا كنت تأخذ الكورتيكويدي (corticoides)  
(والتي يمكن أن تزيد من خطر هشاشة العظام).

إذا تعرضت لجروح جلدية، خاصة في الموضع المعرضة للشخص، أخير  
طبيبك في أقرب وقت ممكن. حيث قد تحتاج إلى التوقف عن تناول  
أوديس 20 ملخ. لا تنس أن تذكر أي آثار ضارة أخرى مثل الآلام في  
المناطق.

#### الأطفال:

قد يحتاج بعض الأطفال المصابين بأمراض مزمنة إلى علاج طويل  
الآلام. على الرغم من عدم الوصوصة بذلك، لا تتعذر هذا الدواء  
للاطفال دون سن 1 سنة أو أقل من 10 كجم.  
الاعiliarات المتعلقة بالسواغات ذات تأثير معروفة:

نظراً لاحتواء هذا الدواء على السكر على السكر، فإنه لا ينصح باستخدامه في  
حالة ساسية ضد البروكافور أو متلازمة سوء امتصاص الغلوكوز أو  
الغلوكاتوز أو نقص في أثر السكر (إيزوتيراب)، اعراض وراثية نادرة.

#### 9. الشفاعة مع الأدوية وغيرها من التفاعلات:

إن كنت تتناول أو تناولت مؤخراً دواء آخر بما في ذلك دواء دون وصفة  
طبية، أخير طبيبك بذلك أو الصيدلي، فقد تنتزع عن تناول أوديس  
20 ملخ على تأثيرات على أدية أخرى كما أن بعض الأدوية قد تكون لها  
تأثيرات على أوديس 20 ملخ.

لا يجب أن تتناول أوديس 20 ملخ إذا كنت تتناول دواء يحتوي على  
نيبلفانيل (استعمل لعلاج الحمى، العرق، إلخ).  
عليك أن تخبر الطبيب أو الصيدلي إذا كنت تتناول أحد الأدوية الآتية:  
• الكوباكوتازول، الإيدراكوتازول، الموراكوتازول أو المورونكوتازول  
(دوية تستعمل لعلاج الاصوات الفطرية).

• الديجوكسين (التي تستعمل لعلاج أمراض القلب).

• الدارابينام (الستعمل في علاج الفتق والصرع وكمساعد على  
ارتفاع الحصبات).

• الفينيتين (الستعمل في الصرع). إذا كنت تتناول الفينيتين

فمن الصعب الخصوص رأبطة الطبيب عند بدء في تناول أوديس 20 ملخ وعند التوقف عن

تناوله.

• فرميبيزين (الستعمل في علاج داء السلس).

• انثايزافير (الستعمل في علاج داء قيامن المعانة المكتسب).

كيف تصرف إذا وجدت أنت أو طفلتك صعوبة في بلع البرشمات:  
• فتح البرشمة وبلغ محتواها مباشرة مع نصف كأس من الماء أو  
وضع الفتوى في ماء غير ماري أو عصير فواكه يحتوى على كمية  
قليلة من الحمض (عصير البرتقال أو اللحاف أو النانس)، أو عصير  
التفاح.

• شرب الماء دالما قبيل شرب شربة (إذا يكون الخليط متجانساً)

مرة بعد التحرير أو قبله 30 دقيقة.

• تناول شرب الماء كالماء احتفظ على الكأس بالماء واشرمه.

• وضع القطلع الصلبة أو قضمها لأنها تحيى على الماء.

#### الاعiliarات:

\* زبادي تناول أوديس 20 ملخ:

لانت لديك حساسية لأميرازول أو لأي مكونات أخرى يحتوي  
وedis 20 ملخ.

• اكانت لديك حساسية لأي مثبطات أخرى من مثبطات  
البروتون (مثل بانثوبورازول، لاسيبورازول، الرايبيرازول،  
سيميرازول).

• إذا كنت تأخذ دواء يحتوى على نيليفانيل (الذي يستخدم في  
حالة الإصابة بفروس نقص الماعنة المكتسبة).

• إذا كنت في الحال المثلثة المبنية أعلاه لا تأخذ أوديس 20 ملخ إذا كانت لديك  
شكوك، استشر طبيبك أو الصيدلي قبل تناول أوديس 20 ملخ.

#### 7. الأعراض الجانبية:

كمثل كافة الأدوية من أتحمل أن يكون لهذا الدواء ثباتات غير مرغوب  
فيها رغم أن ذلك لا يخص جميع الأشخاص.

إذا لاحظت أحد الآثار غير المرغوب فيها النادرة ولكن الخطيرة  
توقف عن تناول أوديس 20 ملخ وسارع إلى الاتصال بالطبيب:

• حول تناول أوديس على النفس الطبيعي إلى سفين (انتفاخ الشفرين  
والnasal والحلق أو الحبس، أو فم مغلق جلي، أو فقدان الوعي أو  
صعوبات في البلع (انتفاخ تسمى حساسية خطيرة).

• احمرار المعدة طفح مع ثبور أو قشر، تغير لون المعدة، في بعض  
الأشخاص يمكن أن تكون البول كبريت ومحضه ومحضوه يترافق في الشفرين

والعجين والقم والأنف والأذن والحنفية والجيوب الأنفية متلازمة  
متلازمة ستيهنتون-وسونس أو انحدار الشفرين الخنزير.

• قد تكون الصدرة والبول القائم والعصب اعراض لمرض الكبد.

وهيكل آثار أخرى جانبية غير مرغوب فيها:

أثار جانبية أخرى غير مرغوب فيها شائعة (يمكن أن تظهر في حمود  
شخص واحد من أصل 10):

• الصداع.

• تأثيرات على المعدة أو الأمعاء كالإسهال والآلام والإمساك  
وانتفاخ البطن.

• اللثيان أو القيء.

• الأدواء المحمدة في المعدة.

• الآثار الجانبية قليلة الترد (يمكن أن تظهر في حمود شخص واحد  
من أصل 100):

• تهيج القدهن والكلكشن.

• مشكلات البصر (الإدراك).

• دوار.

• تغيرات في نتائج اختبارات الدم التي تضيئ طريقة استغلال

الكبد.